

Terms and Conditions for Al Tijori Savings Account

الشروط والأحكام لحساب توفير التجوري

Al Tijori Savings Account is a Savings Account offered by AlRayan Bank in which accountholder's deposited funds are invested on unrestricted Mudarabah basis.

AlRayan Bank shall be entitled as a Mudarib partner in managing and investing the Customer's deposits for 95% of the realized profit. This percentage may be changed on the renewal of the deposit in question based on the declared Mudarib profit sharing announced by AlRayan Bank at the beginning of every Gregorian financial year as per the investment period for each investment deposit.

In the event of loss the depositor shall bear the loss unless it is proven that AlRayan Bank has failed to comply with the terms of the Mudarabah or it is proved that the failure in question has resulted from AlRayan Bank willful misconduct or its gross negligence.

The investment shall be carried out on the basis of unrestricted Mudarabah and the Bank shall have the absolute discretion to do whatever it deems suitable to attain the mutual benefit of the two parties.

The Bank shall have the right to deduct a portion of the investment return before the distribution of the profit between the two parties. The deducted amount shall be used to establish an equalization reserve to maintain a stable future rate of return. The deposit profit, if realized, will be credited to the Customer's account with the Bank.

If the Mudarabah attains to Rabb Almal, a profit that exceeds%, then any excess amount shall be for the Mudarib. Rabb Almal may at his own choice assigns the portion of his own profit for the Mudarib as an incentive for the Mudarib's good performance

The expected rate of profit will be determined by AlRayan Bank at its sole discretion and would be paid out monthly. However, the frequency is subject to modification without any notice as per AlRayan Bank's discretion.

The Al Tijori Savings Account is offered in Qatari Riyal only

Only one draw savings account is permitted per customer

The Account is provided with a Debit Card; withdrawals and deposits can be made from/ to the Account

Al Tijori Savings Account can only be opened by Individuals

Al Tijori Savings Account can be opened by Minors provided the natural Guardian of the minor abides by the General Terms & Conditions of AlRayan Bank

The customer agrees, accepts and authorizes AlRayan Bank to debit all the charges, fees and expenses arising in their account with the bank

Prize Draw

Eligible Al Tijori Savings Account accountholders shall be entitled to participate in the prize draws to be conducted by AlRayan Bank. The prize draw shall be conducted by AlRayan Bank subject to the terms and conditions mentioned in the eligibility and prizes. AlRayan Bank staff and its subsidiary staff will be excluded from all the prizes.

In case of Al Tijori joint accountholder winner, the prize will be transferred to the Al Tijori joint account

Customer shall be aware that these prizes are not an integral part of Al Tijori Saving Account and awarding the prizes is not an obligation on AlRayan Bank

AlRayan Bank shall conduct Twice a month, Monthly and Quarterly draws. The frequency, terms, and conditions of such draws shall remain subject to modification without any prior notice at the sole discretion of the bank.

Twice a Month Eligibility

AlRayan Bank customer should maintain a minimum average monthly balance of QAR 10,000 in the Al Tijori Saving Account to be eligible for the Twice a Month draw

Draw period between 1st to 15th of any month, average monthly balance of previous month will be considered

Draw period between 16th to End of Month of any month, average monthly balance of the current month will be considered

Each QAR 10,000 of average monthly balance is equal to 1 entry in the monthly draw

Customers with an average monthly balance below QAR 10,000 will not be eligible for the monthly draw

Customers are allowed to win Twice a Month prizes multiple times. However, they cannot win monthly in the same month or quarterly in the same quarter.

Account Opening date should be more than or equal to a calendar month from the latest Twice a month draw

حساب التجوري: هو حساب توفير يقدمه بنك الريان، تُستثمر فيه أموال المودعين على أساس المضاربة المطلقة

يستحق بنك الريان كشرط مضارب يعمل في إدارة واستثمار أموال العميل حصة شائعة بنسبة 95% من الربح المحقق قابلة للتغيير عند التجديد، وذلك في ضوء نسب المضاربة الشائعة التي يحددها بنك الريان ويعملها في بداية كل سنة مالية ميلادية حسب فترات الاستثمار المختلفة للودائع الاستثمارية

وفي حالة الخسارة سوف يتحمل المودع الخسارة ما لم يثبت أن البنك قد أخل بشروط المضاربة وأن ذلك الإخلال كان نتيجة مباشرة لسوء تصرفه أو إهمال كبير من جانبه

يتم الاستثمار على أساس المضاربة المطلقة والبنك مطلق الحرية في كل ما يراه مناسباً لتحقيق المصلحة المشتركة لهذا، وسوف يكون من حق البنك اقتطاع نسبة من عائد الاستثمار قبل توزيعه على الطرفين لتكوين احتياطي معدل الأرباح بغرض المحافظة على مستوى معين من عائد الاستثمار

يحق للبنك اقتطاع جزء من العائد الاستثماري قبل توزيع الأرباح بين الطرفين، ويخصص هذا المبلغ لإنشاء احتياطي موازنة الأرباح، بهدف المحافظة على معدل عائد مستقر في المستقبل. وفي حال تحقق أرباح على الوديعة، يُجرى قيدها في الحساب الخاص بالعمل لدى البنك

إذا حققت المضاربة ربحاً لرب المال يزيد عن% فإن ما زاد على ذلك من ربح هو للمضارب ويجوز لرب المال باختياره أن يتنازل عن جزء من أرباحه لصالح المضارب كمكافأة له على حسن الأداء

يحدد بنك الريان نسبة الأرباح المتوقعة وفقاً لتقديره الخاص، وتوزع تلك الأرباح شهرياً، إلا أن دورية التوزيع قابلة للتغيير دون إخطار مسبق بناءً على تقدير البنك

يقدم حساب التوفير "التجوري" بعملة الريال القطري فقط.

يسمح لكل عميل بفتح حساب توفير واحد فقط ضمن برنامج السحب.

يزود الحساب ببطاقة خصم مباشر، ويمكن إجراء عمليات السحب والإيداع من/إلى الحساب.

يحق للأفراد فقط فتح حساب التوفير "التجوري".

يجوز فتح حساب التوفير "التجوري" للشخص، شريطة التزام الولي أو الوصي للقاصر بالشروط والأحكام العامة المعمدة لدى بنك الريان

يوافق العميل ويقر ويفوض بنك الريان بخم جميع الرسوم والمصاريف والتكاليف المترتبة على حسابه لدى البنك

السحب على الجوائز

يحق لأصحاب حساب التوفير "التجوري" المؤهلين للمشاركة في السحوبات على الجوائز التي يجريها بنك الريان، وذلك وفقاً للشروط والأحكام الخاصة بالأهلية ونوع الجوائز المعلن عنها. سيتم استثناء موظفي بنك الريان وموظفي فروعه من كافة الجوائز

في حالة فوز حامل حساب الجنيه المشترك من الجهة، سيتم تحويل الجائزة إلى حساب الجنيه المشترك

يجب على العميل أن يكون على دراية تامة بأن هذه الجوائز لا تُعد جزءاً من المزايا الأساسية لحساب التوفير "التجوري"، كما أن تقديم الجوائز لا يشكل التزاماً على بنك الريان.

يقوم بنك الريان بإجراء سحوبات مرتين في الشهر، وسحوبات شهرية، وسحوبات ربع سنوية، وتخضع وتيرة هذه السحوبات وشروطها وأحكامها للتعديل في أي وقت دون إشعار مسبق، وذلك وفقاً للتقدير المطلق للبنك

أهلية المشاركة في السحوبات التي تُجرى مرتين في الشهر

يجب على عميل بنك الريان الحفاظ على متوسط رصيد شهري لا يقل عن ١٠,٠٠٠ ريال قطري في حساب التوفير "التجوري" ليكون مؤهلاً للمشاركة في السحب الذي يُجرى مرتين في الشهر فترة السحب من ١ إلى ١٥ من أي شهر؛ يُحتسب متوسط الرصيد الشهري وفقاً لرصيد الحساب في الشهر السابق

فترة السحب من ١٦ حتى نهاية الشهر؛ يُحتسب متوسط الرصيد الشهري وفقاً لرصيد الحساب في الشهر الحالي

كل ١٠,٠٠٠ ريال قطري من متوسط الرصيد الشهري تعادل فرصة واحدة في السحب الشهري.

العملاء الذين يقل متوسط رصيدهم الشهري عن ١٠,٠٠٠ ريال قطري غير مؤهلين للمشاركة في عملية السحب الشهري

يجوز للعملاء الفوز بجوائز السحب الذي يُجرى مرتين في الشهر أكثر من مرة، إلا أنه لا يجوز للعميل الفوز بالجائزة الشهرية أكثر من مرة خلال نفس الشهر، ولا بالجائزة الفصلية أكثر من مرة خلال نفس الفصل

يجب أن يكون تاريخ فتح الحساب أقدم من تاريخ آخر سحب نصف شهري (سحب يُقام مرتين في الشهر)، وذلك بما لا يقل عن شهر ميلادي كامل

Monthly Draw Eligibility

AlRayan Bank customer should maintain a minimum average monthly balance of QAR 10,000 in the Al Tijori Savings Account to be eligible for the monthly draw

Each QAR 10,000 of average monthly balance is equal to 1 entry in the monthly draw

Customers with an average monthly balance below QAR 10,000 will not be eligible for the monthly draw

Customers are not allowed to win monthly prizes multiple times and/or quarterly prize for the next 12 months. However, this condition can be modified without any notice as per AlRayan's Bank discretion

In case of a minor, the prize will be awarded to the Guardian

Account Opening date should be more than or equal to a calendar month from the latest monthly draw

Eligibility criteria for the draw can be modified without any notice as per AlRayan Bank's discretion

Quarterly Draw Eligibility

AlRayan Bank customer should maintain a minimum average quarterly balance of QAR 10,000 in the draw savings account to be eligible for the quarterly draw

Each QAR 10,000 of average quarterly balance is equal to 1 entry in the quarterly draw

Customers with an average quarterly balance below QAR 10,000 will not be eligible for the quarterly draw

Customers who win one quarterly prize, will not be eligible to win another quarterly prize for the next 36 months. However, this condition can be modified without any notice as per AlRayan's Bank discretion

Customers who win one quarterly prize, are not eligible to win any other prize in the following months

In case of a minor, the prize will be awarded to the Guardian

Account Opening date should be more than or equal to a calendar quarter from the latest quarterly draw

Eligibility criteria for the draw can be modified without any notice as per AlRayan Bank's discretion

Draw Eligibility for Salary Transfer Customers

For customers transferring salary in the Al Tijori Savings Account will be eligible for, additional entries as follows:

- Salary Transfer from QAR 20,000 to QAR 34,999 – 1 entry
- Salary Transfer from QAR 35,000 – QAR 49,999 – 2 entries
- Salary Transfer more than or equal to QAR 50,000 – 3 entries

The customer will only be eligible for the first eligible Twice a Month draw based on their 1st Salary transfer in the Al Tijori Savings Account

The customer will not be eligible for the monthly and quarterly draw

The account opening date should be more than or equal to a calendar month

Eligibility criteria for the salary transfer can be modified without any notice as per AlRayan Bank's discretion

Prizes and Winners

All the prizes given to the accountholder/ customer shall be at the sole discretion of AlRayan Bank. The prizes will be in cash or any other form as decided by AlRayan Bank, at its sole discretion from time to time.

The type of prizes and/or number of winners can be modified without any notice as per AlRayan Bank's discretion

With regards to any matter in relation whatsoever with the prizes, AlRayan Bank's decision and records will be final and legally binding

The prizes and winners and can be modified as per AlRayan Bank's sole discretion. No advanced notice would be given. Details would be available on the website.

AlRayan Bank shall contact the winners through its designated communication channels, as deemed appropriate and necessary at its sole discretion

AlRayan Bank will transfer the winning amount to the winner's Al Tijori Savings Account within 30 calendar days. In case the Al Tijori Savings Account is closed before transferring the payment, a cheque will be issued on the name of the winner. If it is not collected within 30 calendar days from the cheque issue date due to any reason, the bank will not be liable to pay to the winner.

شروط الأهلية للسحب الشهري

يجب على عميل بنك الريان الاحتفاظ بمتوسط رصيد شهري لا يقل عن ١٠,٠٠٠ ريال قطري في حساب التوفير "التجوري" ليكون مؤهلاً للدخول في السحب الشهري

كل ١٠,٠٠٠ ريال قطري من متوسط الرصيد الشهري تمنح العميل فرصة واحدة للدخول في السحب الشهري

لن يكون العملاء الذين يقل متوسط رصيدهم الشهري عن ١٠,٠٠٠ ريال قطري مؤهلين للمشاركة في السحب الشهري.

لا يجوز للعميل الفوز بجوائز شهرية لأكثر من مرة واحدة و/أو جائزة ربع سنوية خلال فترة اثني عشر (١٢) شهراً متتالية. ويحتفظ بنك الريان بالحق في تعديل هذا الشرط في أي وقت دون إشعار مسبق، وذلك وفقاً لتقديره المطلق.

في حالة القاصر، تُمنح الجائزة إلى الولي/ الوصي القانوني.

يشترط لتأهيل العميل أن ينقضي شهر ميلادي كامل على فتح حسابه - على الأقل - من تاريخ عملية السحب الشهري الأخير

يحتفظ بنك الريان بحق تعديل معايير أهلية عمليات السحب دون إخطار مسبق، وفقاً لسلطته التقديرية

شروط الأهلية للسحب الربع سنوي

يجب على عميل بنك الريان الاحتفاظ بمتوسط رصيد ربع سنوي لا يقل عن ١٠,٠٠٠ ريال قطري في حساب التوفير ليكون مؤهلاً للدخول في السحب الربع سنوي

يُمنح العميل فرصة واحدة للدخول في السحب الربع سنوي لكل ١٠,٠٠٠ ريال قطري من متوسط الرصيد الربع سنوي

العملاء الذين يقل متوسط رصيدهم الربع سنوي عن ١٠,٠٠٠ ريال قطري غير مؤهلين للمشاركة في السحب الربع سنوي

العملاء الفائزون بجائزة ربع سنوية واحدة لا يحق لهم الفوز بأي جائزة ربع سنوية أخرى لمدة ٣٦ شهراً. ومع ذلك، يجوز تعديل هذا الشرط دون إخطار مسبق، وذلك وفقاً للسلطة التقديرية الفطرية لبنك الريان

العميل الفائز بجائزة ربع سنوية لا يحق له الفوز بأي جائزة أخرى في الأشهر التالية مباشرة.

في حالة القاصر، تُمنح الجائزة إلى الولي أو الوصي القانوني.

يشترط لتأهيل العميل أن يكون قد مضى على فتح الحساب مدة لا تقل عن ربع سنة ميلادية كاملة قبل تاريخ آخر سحب ربع سنوي.

يحتفظ بنك الريان بحق تعديل معايير أهلية عمليات السحب دون إخطار مسبق، وفقاً لسلطته التقديرية

شروط الأهلية للسحب لعملاء تحويل الراتب

العملاء الذين يتحولون رواتبهم إلى حساب التوفير "التجوري" يكونون مؤهلين للحصول على فرص إضافية في السحب، وذلك على النحو التالي

- تحويل راتب من ٢٠,٠٠٠ إلى ٣٤,٩٩٩ ريال قطري = فرصة واحدة
- تحويل راتب من ٣٥,٠٠٠ إلى ٤٩,٩٩٩ ريال قطري = فرصتان
- تحويل راتب بقيمة ٥٠,٠٠٠ ريال قطري أو أكثر = ٣ فرص

يكون العميل مؤهلاً فقط للمشاركة في أول سحب يجري مرتان في الشهر، وذلك استناداً إلى أول عملية تحويل راتب تُودع في حساب التوفير "التجوري".

لا تُمنح فئة عملاء تحويل الراتب أهلية المشاركة في السحب الشهري أو الربع سنوي.

يشترط لتأهيل العميل أن ينقضي شهر ميلادي كامل على فتح حسابه على الأقل.

يحتفظ بنك الريان بحق تعديل معايير الأهلية الخاصة بتحويل الراتب دون إخطار مسبق، وفقاً لسلطته التقديرية الفطرية

الجوائز والفائزين

جميع الجوائز التي تُمنح للعميل أو صاحب الحساب تكون وفقاً لتقدير بنك الريان المطلق. ويحق للبنك منح الجوائز نقداً أو بأي شكل آخر يراه مناسباً، وذلك حسب ما يحدده من وقت لآخر

يحتفظ بنك الريان بحق تعديل نوع الجوائز وعدد الفائزين دون إخطار مسبق.

تُعد قرارات وسجلات بنك الريان نهائية وملزمة قانوناً فيما يخص أي مسألة تتعلق بالجوائز.

يحق لبنك الريان - وفقاً لسلطته التقديرية الفطرية - تعديل نوع الجوائز وعدد الفائزين دون الحاجة إلى إرسال إخطار مسبق، علماً بإتاحة كافة التفاصيل ذات الصلة على الموقع الإلكتروني الخاص بالبنك

يتواصل بنك الريان مع الفائزين من خلال القنوات الرسمية المخصصة لذلك وفقاً لما يراه مناسباً وضرورياً

يُودع بنك الريان مبلغ الجائزة في حساب التوفير "التجوري" الخاص بالفائز خلال ٣٠ يوماً حسب التقويم. وفي حال إغلاق الحساب قبل تحويل المبلغ، يُصدر البنك شيك باسم الفائز

وفي حال عدم استلام الشيك خلال ٣٠ يوماً تقويمياً من تاريخ إصداره لأي سبب كان، فإن البنك لا يتحمل أي مسؤولية تجاه صرف المبلغ للفائز

The prizes are non-transferable. It will be paid directly to the winner's Al Tijori Savings Account by AlRayan Bank. The prizes are non-transferable and cannot be paid, remitted or deposited to a person or account other than the winner's Al Tijori Savings Account

All taxes, if any, that are applicable or payable on the prize is the sole responsibility and liability of the winner

The draw dates or period is subject to modification without any notice as per AlRayan Bank's discretion. The customers can check the bank's website for all the updates about the prizes and dates.

AlRayan Bank reserves the right to use winners' names, photographs and videos in all current/future promotional, advertising campaigns and/or marketing material

The draw will be conducted in the presence of a representative from the Ministry (MOCI) and the winners selected by them will be final

Draw Exclusions

The customer should not be a delinquent customer for any facilities obtained from AlRayan Bank. Al Tijori Savings Account should be active and KYC up to date.

Customer should not be in the blacklisted database subject to AML/CFT/Sanctions/Regulatory breaches or in the blacklist of the bank and/or not have any criminal offence as per the Laws of Qatar

Unless otherwise stated in these Terms and conditions, the Terms and conditions for the Banking services at AlRayan Bank will be applied.

الجوائز غير قابلة للتحويل، وتودع مباشرة في حساب التوفير "التجوري" الخاص بالفائز. ولا يجوز دفع أو تحويل أو إيداع الجائزة لأي شخص أو حساب آخر غير حساب الفائز المؤهل يتحمل الفائز وحده سداد جميع الضرائب المترتبة على الجائزة- إن وجدت- وتقع تحت مسؤوليته الكاملة

يحتفظ البنك بالحق في تعديل تواريخ أو فترات السحب دون إخطار مسبق، وذلك وفقاً لسلطاته التقديرية. ويمكن للعملاء متابعة التحديثات المتعلقة بالجوائز والمواعيد من خلال موقع البنك الإلكتروني

يحتفظ بنك الريان بالحق في استخدام أسماء الفائزين وصورهم ومقاطع الفيديو الخاصة بهم في أي حملات دعائية حالية أو مستقبلية، أو في المواد التسويقية والإعلانية الخاصة بالبنك تُجرى عملية السحب بحضور ممثل عن وزارة التجارة والصناعة وتُعتبر قرارات اختيار الفائزين من قبل اللجنة نهائية وملزمة

استثناءات المشاركة في السحب

لا يحق للعميل المشاركة في السحب إذا كان من العملاء المتعثرين في أي من التسهيلات الائتمانية الممنوحة له من بنك الريان. كما يشترط أن يكون حساب التوفير "التجوري" نشطاً، وأن تكون بيانات "اعرف عميلك" محدثة

يجب ألا يكون العميل مدرجاً في أي قاعدة بيانات سوداء تتعلق بمكافحة غسل الأموال أو مكافحة تمويل الإرهاب أو العقوبات أو مخالفات تنظيمية، وألا يكون مدرجاً في القائمة السوداء لدى البنك و/أو متورطاً في أي جريمة وفقاً للأحكام القانونية المعمول بها في دولة قطر ما لم ينص على خلاف ذلك في هذه الشروط والأحكام، تسري الشروط والأحكام الخاصة بالخدمات المصرفية لدى بنك الريان

DECLARATION

I have read and understood all the Terms and Conditions mentioned above and agree to abide by them

الإقرار

أقر بأنني قد قرأت وفهمت جميع الشروط والأحكام المذكورة أعلاه، وأوافق على الامتثال لها.

Name: _____ الاسم:

Signature: _____ التوقيع: